

31986L0179

L 138/40

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

24.5.1986

**SIEDMA SMERNICA KOMISIE****z 28. februára 1986,****ktorou sa prispôsobujú technickému pokroku prílohy II, III, IV a V k smernici Rady 76/768/EHS o aproximácii právnych predpisov členských štátov vzťahujúcich sa na kozmetické výrobky****(86/179/EHS)**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho hospodárskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 76/768/EHS z 27. júla 1976 o aproximácii právnych predpisov členských štátov vzťahujúcich sa na kozmetické výrobky <sup>(1)</sup>, naposledy zmenenú a doplnenú smernicou 85/391/EHS <sup>(2)</sup>, najmä na jej články 5 a 8 ods. 2,

keďže s cieľom ochrany ľudského zdravia je nevyhnutné zakázať používanie nasledovných zlúčenín v kozmetických výrobkoch: chloroform, 2,3,7,8-tetrachlórdibenzo-p-dioxín, 2,6-dimetyl-1,3-dioxán-4-yl acetát (dimetoxán) a pyritión sodný (INNM);

keďže na základe najnovších výsledkov vedeckého a technického výskumu môže byť za určitých podmienok povolené používať 1,3-bis(hydroxymetyl)imidazolidín-2-tión vo výrobkoch určených na starostlivosť o nechty;

keďže na základe dostupných informácií, niektoré dočasne povolené farbivá a látky, môžu byť úplne povolené, zatiaľ čo iné farbivá musia byť úplne zakázané alebo povolené používať iba počas stanoveného obdobia;

keďže opatrenia ustanovené v tejto smernici sú v súlade so stanoviskom Výboru pre prispôbenie sa technickému pokroku smerníc týkajúcich sa odstránenia technických prekážok v obchode v oblasti kozmetických výrobkov k technickému pokroku,

PRIJALA TÚTO SMERNICU:

**Článok 1**

Smernica 76/768/EHS sa týmto mení a dopĺňa takto:

1. Do zoznamu v prílohe II sa pridávajú tieto čísla:

„366. chloroform

367. 2,3,7,8-tetrachlórdibenzo-p-dioxín, okrem prípadov, keď ide o nečistotu obsiahnutú v chemikálii hexachlorofén, v závislosti na podmienkach ustanovených v prílohe VI – časť 1, pod číslom 6

368. 2,6-dimetyl-1,3-dioxán-4-yl acetát (dimetoxán)

369. pyritión sodný (INNM)“.

2. Príloha III, časť 1 sa mení a dopĺňa takto:

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES L 262, 27.9.1976, s. 169.<sup>(2)</sup> Ú. v. ES L 224, 22.8.1985, s. 40.

a	b	c	d	e	f
44	1,3-bis (hydroxymetyl) imidazolidín-2-tión	a) prípravky na starostlivosť o vlasy b) prípravky na starostlivosť o nechty	a) až do 2 % b) až do 2 %	a) zákaz používať v aerosólových rozprašovačoch (sprejoch) b) hodnota pH prípravku pri aplikácii musí byť < 4	Obsahuje 1,3-bis (hydroxymetyl) imidazolidín-2-tión
51	chinolín-8-ol a bis (8-hydroxichinolínium) sulfát	Stabilizátor peroxidu vodíka v prípravkoch na starostlivosť o vlasy, ktoré sa oplachujú	0,3 % vypočítaný ako báza“		

3. Príloha III, časť 2, príloha IV, časť 2 a 3 sa nahrádzajú prílohou 1 a 2 k tejto smernici.

4. Príloha V sa mení a dopĺňa takto:

- číslo 10 – chloroform sa vypúšťa,
- v číslach 5 a 6 sa poznámka pod čiarou <sup>(2)</sup> nahrádza poznámkou <sup>(3)</sup>.

#### Článok 2

1. Členské štáty prijímajú potrebné opatrenia pre zabezpečenie toho, aby od 1. januára 1988 žiadni výrobcovia ani dovozcovia patriaci do spoločenstva neuvádzali na trh výrobky, ktoré nevyhovujú požiadavkám tejto smernice.
2. Členské štáty prijímajú potrebné opatrenia pre zabezpečenie toho, že výrobky uvedené v odseku 1 nebudú po 31. decembri 1989 predávané alebo iným spôsobom ponúkané konečnému spotrebiteľovi.

#### Článok 3

1. Členské štáty uvedú do účinnosti zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s ustanoveniami tejto smernice najneskôr do 31. decembra 1986. O prijatí týchto opatrení bezodkladne informujú Komisiu.
2. Členské štáty oznamujú Komisii znenia ustanovení vnútroštátnych právnych predpisov, ktoré prijali v oblasti pôsobnosti tejto smernice.

#### Článok 4

Táto smernica je adresovaná členským štátom.

V Bruseli 28. februára 1986

Za Komisiu  
Grigoris VAFIS  
člen Komisie

## PRÍLOHA I

## „PRÍLOHA III

## ČASŤ 2

## ZOZNAM FARBÍV POVOLENÝCH NA POUŽÍVANIE V KOZMETICKÝCH VÝROBKOCH (1)

## Oblasť aplikácie

1. stĺpec = farbivá povolené používať vo všetkých kozmetických výrobkoch.
2. stĺpec = farbivá povolené používať vo všetkých kozmetických výrobkoch, okrem prípravkov určených na používanie v blízkosti očí, najmä líčidiel a odstraňovačov očného mejkapu.
3. stĺpec = farbivá povolené používať iba v kozmetických výrobkoch, ktoré nesmú prísť do styku so sliznicami.
4. stĺpec = farbivá povolené používať iba v kozmetických výrobkoch, ktoré prichádzajú iba do krátkodobého styku s pokožkou.

Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť aplikácie				Iné obmedzenia a požiadavky (2)
		1	2	3	4	
10006	Zelená				X	
10020	Zelená			X		
10316 (3)	Žltá		X			
11680	Žltá			X		
11710	Žltá			X		
11725	Oranžová				X	
11920	Oranžová	X				
12010	Červená			X		
12075 (3)	Oranžová	X				
12085 (3)	Červená	X				max. koncentrácia farbiva v konečnom výrobku je 3 %
12120	Červená				X	
12150	Červená	X				
12370	Červená				X	
12420	Červená				X	
12480	Hnedá				X	
12490	Červená	X				
12700	Žltá				X	pozri prílohu IV, časť 2
13015	Žltá	X				E 105
13065	Žltá				X	pozri prílohu IV, časť 2
14270	Oranžová	X				E103
14700	Červená	X				
14720	Červená	X				E 122

Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť aplikácie				Iné obmedzenia a požiadavky (2)
		1	2	3	4	
14815	Červená	X				E 125
15510 (3)	Oranžová		X			
15525	Červená	X				
15580	Červená	X				
15585 (3)	Červená		X			
15620	Červená				X	
15630 (3)	Červená	X				max. koncentrácia farbiva v konečnom výrobku je 3 %
15800	Červená			X		pozri prílohu IV, časť 2
15850 (3)	Červená	X				
15865 (3)	Červená	X				
15880	Červená	X				
15980	Oranžová	X				E 111
15985 (3)	Žltá	X				E 110
16035	Červená	X				
16185	Červená	X				E 123
16230	Oranžová			X		
16255 (3)	Červená	X				E 124
16290	Červená	X				E 126
17200	Červená	X				
18050	Červená			X		
18130	Červená				X	
18690	Žltá				X	
18736	Červená				X	
18820	Žltá				X	
18965	Žltá	X				
19140 (3)	Žltá	X				E 102
20040	Žltá				X	max. koncentrácia 3,3'-dimetylbenzínidínu vo farbive je 5 ppm
20170	Oranžová			X		
20470	Čierna				X	pozri prílohu IV, časť 2
21100	Žltá				X	max. koncentrácia 3,3'- dimetylbenzínidínu vo farbive je 5 ppm
21108	Žltá				X	detto
21230	Žltá			X		
24790	Červená				X	
27290 (3)	Červená				X	
27755	Čierna	X				E 152
28440	Čierna	X				E 151
40215	Oranžová				X	
40800	Oranžová	X				
40820	Oranžová	X				E 160 e
40825	Oranžová	X				E 160 f
40850	Oranžová	X				E 161 g
42045	Modrá				X	pozri prílohu IV, časť 2
42051 (3)	Modrá	X				E 131
42053	Zelená	X				
42080	Modrá				X	

Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť aplikácie				Iné obmedzenia a požiadavky (2)
		1	2	3	4	
42090	Modrá	X				
42100	Zelená				X	
42170	Zelená				X	pozri prílohu IV, časť 2
42510	Fialová			X		
42520	Fialová				X	max. koncentrácia farbiva v konečnom výrobku je 5 ppm
42640	Fialová	X				
42735	Modrá			X		
44045	Modrá				X	pozri prílohu IV, časť 2
44090	Zelená	X				E 142
45100	Červená				X	
45170 (3)	Červená	X				
45170:1			X			
45190	Fialová				X	pozri prílohu IV, časť 2
45220	Červená				X	
45350	Žltá	X				max. koncentrácia farbiva v konečnom výrobku je 6 %
45370 (3)	Oranžová	X				max. 1 % benzoanu 2-(6 hydroxy-3oxo-3H-xantén-9-yl) a 2 % benzoanu 2-(bromo-6-hydroxy-3-oxo-3H-xantén-9-yl)
45380 (3)	Červená	X				detto
45396	Oranžová	X				pri použití v rúžoch je farbivo povolené iba v podobe voľnej kyseliny s max. koncentráciou 1 %
45405	Červená		X			max. 1 % benzoanu 2-(6 hydroxy-3oxo-3H-xantén-9-yl) a 2 % benzoanu 2-(bromo-6-hydroxy-3-oxo-3H-xantén-9-yl)
45410 (3)	Červená	X				detto
45425	Červená	X				max. 1 % benzoanu 2-(6 hydroxy-3oxo-3H-xantén-9-yl) a 3 % benzoanu 2-(iodo-6-hydroxy-3-oxo-3H-xantén-9-yl)
45430 (3)	Červená	X				E 127, detto
47000	Žltá			X		pozri prílohu IV, časť 2
47005	Žltá	X				E 104
50325	Fialová				X	
50420	Čierna			X		
51319	Fialová				X	
58000	Červená	X				
59040	Zelená			X		
60724	Fialová				X	
60725	Fialová	X				
60730	Fialová			X		
61565	Zelená	X				
61570	Zelená	X				
61585	Modrá				X	
62045	Modrá				X	
69800	Modrá	X				E 130
69825	Modrá	X				
71105	Oranžová			X		
73000	Modrá	X				
73015	Modrá	X				E132

Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť aplikácie				Iné obmedzenia a požiadavky (2)
		1	2	3	4	
73360	Červená	X				
73385	Fialová	X				
73900	Fialová				X	pozri prílohu IV, časť 2
73915	Červená				X	
74100	Modrá				X	
74160	Modrá	X				
74180	Modrá				X	pozri prílohu IV, časť 2
74260	Zelená		X			
75100	Žltá	X				
75120	Oranžová	X				E 160 b
75125	Žltá	X				E 160 d
75130	Oranžová	X				E 160 a
75135	Žltá	X				E 161 d
75170	Biela	X				
75300	Žltá	X				E 100
75470	Červená	X				E 120
75810	Zelená	X				E 140 a E 141
77000	Biela	X				E 173
77002	Biela	X				
77004	Biela	X				
77007	Modrá	X				
77015	Červená	X				
77120	Biela	X				
77163	Biela	X				
77220	Biela	X				E 170
77231	Biela	X				
77266	Čierna	X				
77267	Čierna	X				
77268:1	Čierna	X				E 153
77346	Zelená	X				
77400	Hnedá	X				
77480	Hnedá	X				E 175
77489	Oranžová	X				E 172
77491	Červená	X				E 172
77492	Žltá	X				E 172
77499	Čierna	X				E 172
77510	Modrá	X				bez obsahu kyanidových iónov
77713	Biela	X				
77742	Fialová	X				
77745	Červená	X				
77820	Biela	X				E 174
77891	Biela	X				E 171
77947	Biela	X				
Laktoflavín	Žltá	X				E 101
Karamel	Hnedá	X				E 150
Kapsantín, kapsorubin	Oranžová	X				E 160 c

Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť aplikácie				Iné obmedzenia a požiadavky <sup>(2)</sup>
		1	2	3	4	
Červená repa	Červená	X				E 162
Antokyaníny	Červená	X				E 163
Stearáty hliníka, zinku, horčíka a vápnika	Biela	X				
Bromotymol modrý	Modrá				X	
Bromokrezol zelený	Zelená				X	

<sup>(1)</sup> Okrem toho je rovnako povolené používať komplexy alebo soli týchto farbív s využitím látok, ktoré nie sú zakázané podľa prílohy II, resp. ktoré nie sú vylúčené podľa prílohy V z rozsahu tejto smernice.

<sup>(2)</sup> Farbivá, kde číselný kód má predponu „E“ podľa smernice EHS z roku 1962 o potravinách a farbivách, musia vyhovovať požiadavkám na čistotu stanovených v týchto smerniciach. Tieto farbivá naďalej podliehajú všeobecným kritériám uvedeným v prílohe III k smernici 1962 o farbivách, z ktorej bolo vypustené písmeno „E“.

<sup>(3)</sup> Nerozpustné komplexy, soli a pigmenty s obsahom bária, stroncia a zirkónia sú v týchto farbivách tiež povolené, pokiaľ vyhovujú skúškam nerozpustnosti, pričom skúšobná procedúra je uvedená v článku 8.“

## PRÍLOHA 2

## „PRÍLOHA IV

## ČASŤ 2

## ZOZNAM FARBÍV DOČASNE POVOLENÝCH NA POUŽÍVANIE V KOZMETICKÝCH VÝROBKOCH (1)

## Oblasť použitia

1. stĺpec = farbivá povolené používať vo všetkých kozmetických výrobkoch.
2. stĺpec = farbivá povolené používať vo všetkých kozmetických výrobkoch, okrem prípravkov určených na používanie v blízkosti očí, najmä líčidiel a odstraňovačov očného mejkapu.
3. stĺpec = farbivá povolené používať iba v kozmetických výrobkoch, ktoré nesmú prísť do styku so sliznicami.
4. stĺpec = farbivá povolené používať iba v kozmetických výrobkoch, ktoré prichádzajú iba do krátkodobého styku s pokožkou.

Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť použitia				Iné požiadavky a obmedzenia (2)	Povolené do
		1	2	3	4		
12700	Žltá			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1987
13065	Žltá			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1987
15800	Červená	X				pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988
19120	Žltá				X		31.12.1988
20470	Čierna			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988
21110	Oranžová				X	max. koncentrácia 3,3'-dichlórbenzidínu vo farbive je 5 ppm	31.12.1987
21115	Oranžová				X	max. koncentrácia 3,3'-dichlórbenzidínu vo farbive je 5 ppm	31.12.1988
26100	Červená	X					31.12.1988
42045	Modrá			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988
42170	Zelená			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988
42535	Fialová			X			31.12.1987
44025	Zelená				X		31.12.1987
44045	Modrá			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1987
45190	Fialová			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988
47000	Žltá	X				pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988



Indexové číslo alebo názov	Farba	Oblasť použitia				Iné požiadavky a obmedzenia (2)	Povolené do
		1	2	3	4		
61554	Modrá			X		používa sa iba v prípravkoch na starostlivosť o vlasy v max. koncentrácii 50 ppm	31.12.1987
73312	Červená				X		31.12.1987
73900	Fialová			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1987
73905	Červená				X		31.12.1988
74180	Modrá			X		pozri prílohu III, časť 2	31.12.1988
75660	Žltá				X		31.12.1988
77288	Zelená	X				Bez obsahu chrómanových iónov	31.12.1986
77289	Zelená	X				Bez obsahu chrómanových iónov	31.12.1986
Kyslá červená 195	Červená			X			31.12.1987

(1) Okrem toho je rovnako povolené používať komplexy alebo soli týchto farbív s využitím látok, ktoré nie sú zakázané podľa prílohy II, resp. ktoré nie sú vylúčené podľa prílohy V z rozsahu tejto smernice.

(2) Farbivá, kde číselný kód má predponu „E“ podľa smernice EHS z roku 1962 o potravinách a farbivách, musia vyhovovať požiadavkám na čistotu stanovených v týchto smerniciach. Tieto farbivá naďalej podliehajú všeobecným kritériám uvedeným v prílohe III k smernici 1962 o farbivách, z ktorej bolo vypustené písmeno „E.“